

**DOGFEN YR ADRAN GYFREITHIOL A'R ADRAN GAFFAEL  
SWYDDFA COMISIYNYDD HEDDLU A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

\*\_

Dyddiad 16 Mawrth 2020  
**EITEMAU ER GWYBODAETH**

**1. SELIO DOGFENNAU**

Mae'r dogfennau canlynol wedi cael eu selio ers y rhai hynny a adroddwyd yn yr adroddiad diwethaf ar 30 Rhagfyr 2019

**Rhif Sêl            Natur y Ddogfen**

234 a 235 –    Cytundeb gwaith adeiladu JCT rhwng (1) CHTh Gogledd Cymru (2) OBR Construction parth: adnewyddu mewnol ac allanol yng Ngorsaf Heddlu Pwllheli

236            Trosglwyddiad parth: Gwerthu 13 St Seiriol's Road, Llandudno rhwng (1) Paul Anthony Latham & Aulwyn Gwyneth Latham (2) CHTh Gogledd Cymru

**2. TRAFODION EIDDO**

Ers y rhai hynny a adroddwyd yn yr adroddiad diwethaf dyddiedig 30 Rhagfyr 2019

Gwerthu 13 St Seiriol's Road, Llandudno, Conwy (1) Paul Anthony Latham & Aulwyn Gwyneth Latham (2) CHTh Gogledd Cymru

**3. DOGFENNAU TENDRO**

Mae'r Tendrau canlynol gyda gwerth dros £10,000 y mae gan y CHTh neu Prif Gwnstabl HGC ddiddordeb ynddynt fel a ganlyn:

**Rhif    Testun**

**Cynigwyr**

120    DA Matters

(1) Safelives  
(2) Cymorth i Ferched Cymru

121    Gorsaf Heddlu Pwllheli

(1) K & C Construction Ltd

**DOGFEN YR ADRAN GYFREITHIOL A'R ADRAN GAFFAEL  
SWYDDFA COMISIYNYDD HEDDLU A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

		(2) OBR Construction (3) RL Davies & Sons Ltd
122	Gorsaf Heddlu Rhos – Gwaith rhaglen cynnal a chadw arfaethedig – Toiledau a chawodydd	(1) MPH Construction Ltd (2) NWPS Construction Ltd
123	Ffôn Archwiliwr Meddygol Fforensig Llinell Gyngor a Llywodraethu Clinigol	(1) COMS (2) Go Locum Medical Services Ltd (3) LAK Forensic Staffing Ltd (4) Mountain Healthcare Ltd (5) Partnering Health Ltd
124	Gwasanaethau Arlwyyo ym Mhencadlys yr Heddlu	(1) Mellors Catering Services Ltd (2) Vertas Group Ltd
125	Gwaith Ailgynllunio Toiledau, Pencadlys Rhanbarthol Caernarfon	(1) Elate Construction Ltd (2) NWPS Construction Ltd
126	Cynnal a chadw a chymorth ANPR	(1) Civica UK Ltd (2) QRO Solutions Ltd
127	Meddyg Iechyd Galwedigaethol a Recriwtio Archwiliadau Meddygol	(1) Healthwork Ltd (2) RENSOLC Ltd

**4. CYTUNDEBAU Dros £10,000**

Mae'r Tendrau canlynol gyda gwerth dros £10,000 y mae gan y CHTh neu Brif Gwnstabl HGC ddiddordeb ynddynt fel a ganlyn:

**DOGFEN YR ADRAN GYFREITHIOL A'R ADRAN GAFFAEL  
SWYDDFA COMISIYNYDD HEDDLU A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

<u>Rhif</u>	<u>Dyddiad</u>	<u>Testun</u>	<u>Partion</u>	<u>Cost (ac eithrio TAW)</u>
879	02/01/2020	Cytundeb ar gyfer cyflenwi dillad ac offer ar gyfer carcharorion a dioddefwyr trosedd	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Fast Engineering Limited	Dyddiad dechrau 01/06/2020. Tymor 3 blynedd. Gwerth amcangyfrifedig £60,000 y flwyddyn
879	08/01/2020	Cytundeb ar gyfer cyflenwi dillad ac offer ar gyfer carcharorion a dioddefwyr trosedd	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Charles Fellowes Supplies	Dyddiad dechrau 01/01/2020. Tymor 3 blynedd. Gwerth amcangyfrifedig £60,000 y flwyddyn
880	17/01/2020	S22 Cytundeb Cydweithrediad Cronfa Trawsnewidiad yr Heddlu Caethwasiaeth Fodern	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Prif Swyddogion Heddlu'r DU	<b>Gwnaeth Heddlu Gogledd Cymru gofrestru ar 07/01/2020. Mae blwyddyn un wedi'i hariannu gan grantiau (dim cost i Heddlu Gogledd Cymru)</b>
881	25/11/2020	Cytundeb ar gyfer teithio busnes a llety – mae Capita yn torri gwasanaethau o dro i dro	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Capita Travel and Events Limited	Dyddiad dechrau 02/11/2019 tan 26/02/2022. Gwerth – Amhenodol/enwol
882	22/01/2020	Cytundeb ar gyfer darparu Gwasanaethau Atgyweirio Cyrff Cerbydau	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Nationwide Accident Repair (1) CHTh Gogledd Cymru (2) Difrod Damwain Car t/a Fix Auto (1) CHTh Gogledd Cymru (2) WR Davies	Dyddiad dechrau 31/01/2020. Tymor – 3 blynedd gydag opsiwn i ymestyn am 2 flynedd ymhellach. Gwerth amcangyfrifedig £95,000 y flwyddyn
883	23/10/2019	Cytundeb ar gyfer cyflenwi staff asiantaeth dros dro	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Adecco UK Limited	Dyddiad dechrau 30/09/2019. Tymor – 2 flynedd. Gwerth amcangyfrifedig £2,472,358 y flwyddyn
743	05/02/2020	Cytundeb ar gyfer corff dyfarnu cymwysterau plismona	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Gwobrau SFJ (a adwaenid yn flaenorol fel Sgiliau am Gyfiawnder)	Dyddiad dechrau 05/02/2020. Tymor – 5 mlynedd. Gwerth amcangyfrifedig 12,000 – 16,000 y flwyddyn
884	15/12/2019	Cytundeb parth prif feddalwedd UFED a chit ar gyfer agor ffonau	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Cellebrite (UK) Ltd	Dyddiad dechrau 15/12/2019. Tymor – 3 blynedd. Gwerth – £96,468.14
885	3/03/2020	Cytundeb ar gyfer darparu Gwasanaeth Ymgynghori Trais Domestig	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Uned Diogelwch Cam-drin Domestig (DASU)	Dyddiad Dechrau 01/04/2020. Tymor – 2 flynedd gyda'r opsiwn i ymestyn am 3 blwyddyn arall. Gwerth amcangyfrifedig y flwyddyn £540,000 (ar gyfer y ddau

**DOGFEN YR ADRAN GYFREITHIOL A'R ADRAN GAFFAEL  
SWYDDFA COMISIYNYDD HEDDLU A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

			(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Grwp Cynefin	ddarparwr gwasanaeth)
697	03/03/2020	Cytundeb ar gyfer Gwasanaethau Cam-drin Sylweddau Cyfiawnder Troseddol	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Prosiect Kaleidoscope	Dyddiad Dechrau 01/04/2020. Tymor – 2 flynedd gyda'r opsiwn i ymestyn tan 31 Mawrth 2025. Gwerth amcangyfrifedig £810,762 y flwyddyn
886	03/03/2020	Cytundeb JCT ar gyfer adnewyddu mewnol ac allanol yng Ngorsaf Heddlu Pwllheli	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) OBR Construction	Dyddiad dechrau 3/03/2020. Dyddiad gorffen 18 Medi 2020. Cost £738,486.16.
887	04/03/2020	Cytundeb ar gyfer darparu cudd-wybodaeth rhyngwyd a deunydd hyfforddiant ymchwiliadau	(1) CHTh Gogledd Cymru (2) Y Sefydliadau FAROS	Dyddiad dechrau 25/02/2020. Tymor – 12 mis. Gwerth £20,000

**5. CYTUNDEBAU O dan £10,000**

Mae cytundebau canlynol gyda gwerth o dan £10,000 y mae gan y CHTh neu Brif Gwnstabl HGC ddiddordeb ynddynt fel a ganlyn:

<u>Rhif</u>	<u>Dyddiad</u>	<u>Testun</u>	<u>Partïon</u>	<u>Cost (ac eithrio TAW)</u>
-------------	----------------	---------------	----------------	------------------------------

Dim

**6. TENDRAU AR Y GWEILL**

Mae'r caffaeliadau canlynol ar y gweill a chyda gwerth dros £20,000 y mae gan y CHTh neu'r Prif Gwnstabl ddiddordeb ynddynt:

Teitl y Prosiect	Statws Gorchwyl	Gorchwyl	Gwerth Blynyddol	Cyfanswm Gwerth Cytundeb	Disgrifiad
Ymwybyddiaeth Gyrrwyr Cymru Gyfan	Gyda'r Cyflenwr	Cynnig gan un arall	£ I'w drefnu	£ I'w drefnu	Disgwyl Dyfarniad
Cotiau Dal Dŵr	Disgwyl Manyleb TCC	Cynnig gan un	£ I'w drefnu	£ I'w drefnu	Rhoi ITT gan WYP

**DOGFEN YR ADRAN GYFREITHIOL A'R ADRAN GAFFAEL  
SWYDDFA COMISIYNYDD HEDDLU A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

		arall			
Hafan Ar-lein Unigol	Disgwyl am Heddlu Arweiniol	Cynnig gan un arall	£ l'w drefnu	£ l'w drefnu	Edrych ar opsiynau
Cynnig am Waith Cyfleusterau £35-250k	Disgwyl Manyleb TCC	Cynnig +£100,000	£ 100,000	£ 100,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
Festiau Gweithredol Tactegol	Gwerthuso ITT	Cynnig gan un arall	£ 10,000	£ 135,000	Yn cael eu gwerthuso gan WYP
Adnewyddu Cantîn Pencadlys yr Heddlu	Cyhoeddi ITT	Cynnig +£100,000	£ 10,000	£ 10,000	Cyhoeddi ITT
Caffael Hyfforddiant III CCPSH	Ar y Gweill	Dyfarniad Uniongyrchol	£ 19,000	£ 19,000	Cytundeb mewn Llofnod
Gwaredu Dogfennau yn Gyfrinachol	ITT wedi Stopio'n Stond	Cynnig gan un arall	£ 19,142	£ 19,142	Disgwyl Dyfarniad
To Sica Newydd yn Rhuthun	Disgwyl Manyleb ITT	Cynnig -£100,000	£ 25,000	£ 25,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
Cyflenwi neu Gyflenwi a Ffitio Marciau Lifrai cerbyd i Gerbydau Heddlu	Disgwyl am Heddlu Arweiniol	Cynnig gan un arall	£ 26,793	£ 134,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
Cynnal a Chadw'r Tir	Gwerthuso ITT	Cynnig +£100,000	£ 27,346	£ 109,384	Cyhoeddi ITT
Rheoli Achosion Cyfreithiol	Drafftio ITT	Cynnig -£100,000	£ 30,000	£ 120,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
Rhannau Sbâr Cerbydau	Disgwyl ateb	Cynnig +£100,000	£ 30,000	£ 150,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
System Wresogi Newydd yng Ngorsaf Dân Y Rhyl	Disgwyl Manyleb TCC	Cynnig -£100,000	£ 44,000	£ 44,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
System Cofnodion Electronig Iechyd Galwedigaethol	Heb ddechrau	Cynnig +£100,000	£ 50,000	£ 118,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
Newid Twr Gorsafoedd Hyfforddiant Harlech/Y Bermo	Heb ddechrau	Cynnig -£100,000	£ 50,000	£ 50,000	Disgwyl Manyleb gan ddefnyddwyr terfynol
Esgidiau	Cyhoeddi ITT	Cynnig	£ 51,098	£ 255,000	Cyhoeddi ITT

**DOGFEN YR ADRAN GYFREITHIOL A'R ADRAN GAFFAEL  
SWYDDFA COMISIYNYDD HEDDLU A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

		+£100,000			
Deunyddiau Glanhau a Gofalwyr	Disgwyl am Heddlu Arweiniol	Cynnig gan un arall	£ 56,000	£ 56,000	Disgwyl dyfarniad
Cynnal a chadw ANPR	Cyhoeddi ITT	Cynnig +£100,000	£ 60,000	£ 300,000	Cyhoeddi ITT
Byrddio Brys UP	Ar y Gweill	Cynnig gan un arall	£ 72,000	£ 360,000	Disgwyl Dyfarniad
Cytiau cŵn	Drafftio ITT	Cynnig +£100,000	£ 80,000	£ 400,000	ITT yn cael ei baratoi
Meddyg Iechyd Galwedigaethol ac Archwiliadau Meddygol Recriwtio	Cyhoeddi ITT	Cynnig +£100,000	£ 80,000	£ 400,000	Yn cael ei werthuso
Cantîn Pencadlys yr Heddlu	Gwerthuso ITT	Cynnig +£100,000	£ 83,000	£ 415,000	Yn cael ei werthuso
Dodrefn Swyddfa	Gyda'r Adran Gyfreithiol	Cystadleuaeth Fach -£100,000	£ 87,717	£ 263,000	Cytundeb gyda'r Adran Gyfreithiol
Cynnig Gweinyddu Pensiynau	Gwerthuso ITT	Cynnig gan un arall	£ 100,000	£ 400,000	Yn cael ei werthuso
Cytundeb Cynnal a Chadw Lifftau i holl eiddo HGC/NWFRS	Drafftio ITT	Cynnig +£100,000	£ 100,000	£ 500,000	Cyhoeddi ITT
Gofynion Arolygu FCIU	Gyda'r Adran Gyfreithiol	Dyfarniad Uniongyrchol	£ 131,000	£ 131,000	Cytundeb gyda'r Adran Gyfreithiol
Cynnal a chadw ANPR (parth cynnig)	Gwerthuso ITT	Cynnig +£100,000	£ 160,000	£ 160,000	Cyhoeddi ITT
Llinell Gyngor FME.	Gwerthuso ITT	Cynnig +£100,000	£ 167,872	£ 344,744	Yn cael ei werthuso
Cytundeb Glanhau i holl eiddo HGC/NWFRS	Gwerthuso ITT	Cynnig +£100,000	£ 275,000	£ 1,375,000	Yn cael ei werthuso
VRC	Ar y Gweill	Cynnig +£100,000	£ 295,459	£ 1,500,000	Opsiynau cwmpasu
Cynnig Yswiriant NPC	Gyda'r Adran Gyfreithiol	Cynnig +£100,000	£ 6,729,930	£ 33,649,650	Cytundeb gyda'r Adran Gyfreithiol

**DOGFEN YR ADRAN GYFREITHIOL A'R ADRAN GAFFAEL  
SWYDDFA COMISIYNYDD HEDDLU A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

**7. CYNIGION WEDI'U SELIO**

**Dim**

**8. HEPGOR RHEOLAU SEFYDLOG**

**Uwchraddio CCC yn Nalfa Caernarfon**

**Ers y rhai hynny a adroddwyd yn yr adroddiad diwethaf dyddiedig 30 Rhagfyr 2019**

**Dylid nodi bod yr adroddiad hwn wedi'i gwblhau ar 30 Rhagfyr 2019 sef y dyddiad y cwblhawyd.**